

Příloha č.6

a) Šu e vorbi khetáne kadej te avel a vorba vi tivo taj vi ágor.

b) Skirin tejle sar phušesa varikastar dúj trín vorbi pa kadi paramiča,

[pro učitele]

Sas jejkh čoro šávo taj či kamelas búťi te kerel, igen, igen rešno sas. Taj mindíg kamelas te sovel taj te pašťol. Ká žala-tar? Žal-tar vorta telaj phabajesko kopáči taj pašťol tela kopáči taj lešij mejk i phábaj perel leske ando muj.

Taj lešij, taj lešij. No, kon žala khoutar? Vorta o svunto, o phúro svunto Del avilas tejle, phúro manuš kerdas andá pe, taj žalas vorta khoutar, te dikhel, so kerel i luma. Taj vorta khátar žal o svunto Dejl taj phušel lestar: „Mou, phen čak mange, karink si kuko gav taj kuko gav?“

A o rešno či kamel te ušťel taj sikavel le svuntone Dejavleske e purnesa: “Kadej ža!” No, o svunto Dejl dikhel pér les, žal maj dúr taj žal maj dúr peske dromesa. So dikhel, tela 'k páji po fójouvo, sar thovel jejkh terni romňi peske gáda, e kirpi. Taj cipij o svunto Dejl pér la: „Šej, či žanes karink žal o drom ande kuko taj kuko gav?“

Taj xuťel opre i terni žuvli. Taj nášel leste opre taj phenel leske: „Jo, kadej, ašta, žav tusa, sikavav tuke: “Kadej taj kadej ža!” Taj žal lesa taj sihkavel leske o drom, sar te žal.

Taj o svunto Dejl gindoj pe:

„Dikhes, kadala site dav kukoleske, ke kadala dúj igen pasolindoun khetáne.”¹

Obálka č. 1

Sas jejkh čoro šávo taj či kamelas búťi te kerel, igen, igen rešno sas.

Taj mindíg kamelas te sovel taj te pašťol. Ká žala-tar? Žal-tar vorta telaj phabajesko kopáči taj pašťol tela kopáči taj lešij mejk i phábaj perel leske ando muj.

Obálka č. 2

Taj lešij, taj lešij. No, kon žala khoutar? Vorta o svunto, o phúro svunto Del avilas tejle, phúro manuš kerdas andá pe, taj žalas vorta khoutar, te dikhel, so kerel i luma. Taj vorta khátar žal o svunto Dejl taj phušel lestar: „Mou, phen čak mange, karink si kuko gav taj kuko gav?“

¹ Karl Nitsch: O khandino taj i šej. p. 41 IN *Petra Cech/Christiane Fennesz - Juhasz/Dieter W. Halwachs/Mozes F. Heinschink (ed.). 2000. Tusa ande akhoren khelos ... Lovarenge paramiči. Klagenfurt/Celovec: Drava Verlag. 94 p. ISBN 3-85435-358-8*

Obálka č. 3

A o rešno či kamel te uštel taj sikavel le svuntone Dejavleske e purnesa: “Kadej ža!” No, o svunto Dejl dikhel pér les, žal maj dúr taj žal maj dúr peske dromesa. So dikhel, tela 'k páji po fójouvo, sar thovel jejkh terni romňi peske gáda, e kirpi. Taj cipij o svunto Dejl pér la: „Šej, či žanes karink žal o drom ande kuko taj kuko gav?”

Obálka č. 4

Taj xuťel opre i terni žuvli. Taj nášel leste opre taj phenel leske: „Jo, kadej, ašta, žav tusa, sikavav tuke: “Kadej taj kadej ža!” Taj žal lesa taj sikavel leske o drom, sar te žal.

Obálka č. 5

Taj o svunto Dejl gindoj pe:

„Dikhes, kadala site dav kukoleske, ke kadala dúj igen pasolindoun khetáne.”

b)

So či kamelas te kerel o šávo?

So mindíg kamelas?

Ká paštilas taj pe sos lešijas?

Ko vorbindas e šávesa taj a šasa?

Ko sikhadas o svuntone Dejavleske o drom e purnesa?

Pe sos gindosajlas o svunto Dejvla?